

Յ Ա Յ Տ Ա Ր Ա Ր Ո Ւ Թ Ի Ի Ն Ն Ե Ր

Ներքին Գործոց Տ. Նախարարի թույլատու-
թեամբ առաջիկայ 1902 թվի յունուարի
1-ից Թիֆլիսում կսկսուի հրատարակուիլ

Լ Ո Ւ Մ Ա Յ

ԵՐԱՍՄԱՆԱՅ ՀԱՆԴԵՍԸ ՀԵՏԵՒԵԱԼ ԾՐԱԳՐՈՎ.

1. Ինքնուրոյն և ուսերէնից ու օտար
լեզուներից թարգմանուած վէպեր, պատ-
մուածքներ և ոտանաւորներ, այլ և կենսա-
գրութիւններ: 2. Կովկասագիտութեան վե-
րաբերեալ ամեն տեսակ պատմական վաւե-
րագրեր և յօդուածներ: 3. Ճանապարհոր-
դութիւններ և ժողովրդի կենցաղի նկարա-
զիրներ: 4. Բարոյագիտական յօդուածներ:
5. Մատենախօսութիւն և կրիտիկա գրական
երկերի: 6. Այլ և այլք տեղեկութիւններ գի-
տութիւնից և արուեստից: 7. Խմբագրութեան
պատասխաններ և յայտարարութիւններ:

«ԼՈՒՄԱՅ»-ն կը հրատարակուի երկու
ամիսը մի անգամ:

ՏԱՐԵԿԱՆ ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՏՆ Է 6 Ռ-
ՃԱՆԱԳԱՐՀԱԾԱՍԳՈՎ ԵՆ ՏՈՒՆ ՀԱՍՑՆԵ-
ԼՈՎ:

Բաժանորդագրութիւն ընդունուած է
Թիֆլիսում «Լումայ»-ի խմբագրատանը, Օր-
բէլեան փողոց № 38 և կենտրոնական գրա-
վաճառանոցում:

Ապագիկ բաժանորդագրութիւն
չէ ընդունուած:

Քահանաներին, ուսուցիչներին և աշակեր-
տներին թոյլ է տրուած բաժանորդագիրը վճարել մաս
մաս, յունուարին 3 ուսրի և ապրիլին մնացեալ 3
ուսրին:

Յայտարարութիւններէ առջը արժէ 5 կ.

Խմբագրութեան հասցէն. Тифликъ, Ре-
дакция журнала „ЛУМА“. արտասահմանից՝
Tiflis Redaction du journal armenien „LOUMA“.

ԽՄԲԱԳՐ-ՀՐԱՏԱՐԱԿԻՉ՝
ԳՐԻՏ Ա. ԲՍՀ. ԱՂԱՆԵԱՆ

ԲԱՑՈՒԱԾ Է 1901 ԹՈՒԵԿԱՆԻ ԲԱԺԱՆՈՐԴԱ-
ԳՐՈՒԹԻՒՆ

ՄՈՒՐՃ

ԳՐԱԿԱՆ, ՀՍՍԱՐԱԿԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ
ԱՄՍԱԳՐԻ

Խմբագրութեան և մշտական աշխատա-
կիցների նոր գրասենյակ: Խմբագրութեան ան-
գամներն են՝ պ.պ. ԼԵՐՈՆ ՍԱՐԳՍԵԱՆ և ԼԷԹ:

«ՄՈՒՐՃ» ամսագիրն ունենալու է հետեւեալ
քաժիւնները.

1. Վէպեր, պատմուածքներ, գրական.
2. Քա-
նասեղծութիւններ.
3. Գրական-պատմական և
հրապարակասական յօդուածներ.
4. Քննադա-
տութիւն և Մատենախօսութիւն.
5. Նորութիւններ
ուսաց և արտասահմանեան գրականութիւնից.
6.
Գիտութեան, գեղարուեստի և տեխնիկայի աշխար-
հից.
7. Տնտեսական հարցեր. և այլն:

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՏՆԸ

ՈՒՍԱՍՍԱՆ. տարեկան 10 ռ. ԱՐՏԱՍԱՀՄԱՆ՝ 30 Ֆրանկ.
,, կէս տարին 6 ,, ,, 18 ,,
,, 1 ամսուան 1 ,, ,, 3 ,,

«Մուրճ» ամսագրին կարելի է գրուել Թիֆլի-
ՍՈՒՄ — Խմբագրատանը (Երևանեան հրապարակ, տ.
Խարազեանի):

ԿԱՅՐՈՒԹԵԱՆ ԱՅԼ ՏԵՂԵՐԻՅ պէտք է գիժել՝
Тифликъ, въ редакцію журн. „Мурчъ“.
ԱՐՏԱՍԱՀՄԱՆԻՑ՝ Tiflis, Rédaction de la revue
„Mouritch“.

Կ. ԿՐՍՏԻՆԻԿԵԱՆ.

ՆՈՐ-ԴԱՐ

(ՏԱՍՆԵՒԻՆՆԵՐՈՐԴ ՏԱՐԻ)

Քաղաքական-գրական ամէն օրէ այ թ է ը-
թ ք 1901 ին կը հրատարակուի Թիֆլիսում նոյն
գեղքով և ծրագրով, ամէն օր, բացի կերակի և
աօներին հետևող օրերից:

«Նոր-դար»-ի տարեկան գինն է 10 ռուբլի,
վեց ամսուանը՝ 6 ռուբլի, երեք ամսուանը՝ 3 ռ.
50 կ., Թիֆլիսից դուրս՝ ամիսը 1 ռ. 50 կ. հա-
տով դուրսը՝ 7 կ., Թիֆլիսում՝ 5 կոպ.:

Բաժանորդ են գրուած Թիֆլիսում՝ միմիայն
խմբագրատանը:

ԱՐՏԱՍԱՀՄԱՆԻ բաժանորդները վճարում
են տարեկան 40 Ֆրանկ:

Յայտարարութիւններ և ընդունում են
և օտար լեզուներով. առաջին երեսումը՝ բաւը
4 կոպէկ:

Պատով «Նոր-Դար»-ի հասցէն՝ ТИФЛИСЪ
ВЪ РЕДАКЦИЮ „НОРЪ-ДАРЪ“ կամ Tiflis (Cau-
ase), Rédaction du journal „Nor—Dar“.

ՄՂԱԿ

(ՅՈՒԴ ՏԱՐԻ)

ԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ
ԼՐԱԳԻՐ

ՄՂԱԿԸ ԿԸ ՀՐԱՏԱՐԱԿՎԻ ՆՈՅՆ ՊՐՕԳՐԱՄՈՎ
ԵՒ ՆՈՅՆ ՈՒՂՂՈՒԹԵԱՄԲ

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՏՆԸ. «Մշակ» տարեկան գի-
նը 10 ռուբլի է, տասն և մէկ և տասն ամսուանը՝
9 ռ., ինն և ութ ամսուանը՝ 8 ռ., եօթ ամսուա-
նը՝ 7 ռ., չորս ամսուանը՝ 4 ռ., երեք ամսուանը՝ 3
ռ., երկու ամսուանը՝ 2 ռ. և մի ամսուանը՝ 1 ռ.:

Հասցէն՝ Тифликъ, Редакция „МШАКЪ“;
Իսկ արտասահմանից՝ Tiflis, Rédaction du journal
arménien „MSCHAK“:

[22504]

36a.

Ա Ր Ա Ր Ա Տ

1902



Ս. ԷՉՄԻԱԾՆԻ ՀԱՅՐԱՊԵՏԱԿԱՆ ԸԹՈՌԻ ՊԵՇՏՕՆԱԿԱՆ
Ա Մ Ս Ա Գ Ի Ր

Բ ա ժ ա ն ո թ ղ ա գ ի ն ն է { Ռուսաստանում 4ր.
Արտասահմանում 5ր.

Խնդրում ենք բաժանորդներին յայտնել իրենց ճիշտ հասցեները.
Հասցեն՝ Св. Эчмиадзинъ. Типографическому Комитету.
Արտասահմանի համար. Rédaction de la Revue „Ararat“. Etchmiadzine (Caucase)

„ՀԱՆՊԷՍ ԱՄՍՈՐԵԱՅ“

ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ, ՌԻՍՈՒՄՆԱԿԱՆ, ԱՐՈՒԵՍԱ-
ԳԻՏԱԿԱՆ ԹԵՐԹԸ

Հրատարակում է 1902 թ. նոյն ծրագրով
և ուղղութեամբ:

Տարեկան բաժանորդագինն է 10 ֆր.
— 4 ռուբլի
Հասցեն A la Rédaction de la Revue „Hantesse“ Vienne (Autriche) VII/2 Mechitharisten Gasse, 4.

ԲԱՅՈՒԱԾ Է ԲԱԺԱՆՈՐԴԱ- ԳՐՈՒԹԻՒՆ

“Բ Ա Չ Մ Ա Վ Է Պ, ” Ի

1902 surinj

«ԲԱՉՄԱՎԷՊ» ը մեր ժողովրդեան զարգացման
և յառաջադիմութեան համար, գրական ամեն
մասնանիւղի վերաբերեալ յողուածներ կը պարու-
նակէ. և առաջիկայ տարեշրջանով մտադիր ենք
ընթերցասէր ժողովրդեան սահանջներուն դեռ աւել-
ի կարեւորութիւն տալ. մերձեանալ մեր հասարակու-
թեան մեծ զանգուածին—ժՈՂՈՎՐԿԵԱՆ և անոր
ՕԳՏԻՆ ծառայելու կը շարունակենք մեր բաժանոր-
դաց բացառիկ նուէր տալ

“Գ Ե Ղ Ո Ւ Ն Ի,, պրակ

«ԳԵՂՈՒՆԻՆ» կը տպենք 3000 օրինակ, կա-
մուտին կէսը կը յատկացնենք ազգային օրակա-
նի Պատկերազարդ «ԳԵՂՈՒՆԻ» թերթը կը հ-
տարակուրի երկու ամիսը մէկ անգամ Տարեկա-
նաժողովինն է 3 ֆրանք. Ռուսահայք կարող են յղել
1 ռուբլի և 50 կոպեկի նամակադրոյմբ Բազմավէպի
բաժանորդք, եթէ կը փափագին չզրկուիլ այդ նուէ-
րէն, կը խնդրենք որ «Բազմավէպ» ի բաժնեկցոյն
(10 ֆր.) հետ, պարզ նամակադրոյմբ համար, 1 ֆր-
րանգ աւելի յղեն, այսինքն 11 ֆրանգ. Ռուսահայք 4
րուբլի և 50 կոպեկի նամակադրոյմբ:

Ով որ «Գեղունի» թերթին համար հայ գեղ-
արուեստի վերաբերեալ պատկերներ, կամ տեղեկու-
թիւններ յղէ, նոյն պրակը ձրի կը ստանայ
Բաժնեկցին, նամակ, և այլն, ՈՒՂՂԱԿԻ հետե-
կալ հասցէին յղելու է

„PAZMAVEB,,

St. LAZARE VENISE (Italie)

Ռուսաստանի և Ամերիկայի ազգայինք Գեղու-
նին դիւրաւ ստանալու համար կարող են դիմել
հետեւեալ մեր գործակալաց

ՌՈՒՍԱՍՏԱՆ.—M. Kaloust Kaloustian, Tifis
ԱՄԵՐԻԿԱ.—„Hayrenik“ Publishing Company
(61 Essex street) Boston, Mass.

ԱԶԳԱԳՐԱԿԱՆ ՀԱՆՊԷՍ ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՆՆ Է 3 ր.

Դիմել՝ Ерванду Лалаянцъ. Тифлисъ. Се-
минарія Перевсяницъ

Ե. ԱՊԱՅԵԱՆՑ.